



CAMERA DI COMMERCIO E INDUSTRIA  
DI LIVORNO

---

ELENCO DEGLI ESPORTATORI  
della Provincia di Livorno

1920

---

III EDIZIONE

---

LIVORNO  
BENVENUTI & CAVACROCCI

1920

1. — Abbozzi per pipe

~~Grobgeschnittene Holzpfiffe~~

*bauchons de bruyère pour pipes*

— Briar pipe blocks —

*Bruyère-holz für Pfeifen*

- Carter & Meyer . . . . .
- Gori & C. . . . .
- Wassmuth Carlo & C. . . . .

*Robes costumes*

2. — Abiti per signora —  
kleidung.

— Robes ~~habiles~~ — ~~Costumes~~ — Damen-

- Bertoletti Fausto . . . . .
- Cavallaro Amina succ. E. Cigni . . . . .
- Chiara Rosa . . . . .

3. — Acciughe salate —  
tzte-Anchoven.

— Anchois salés — Salted anchovies — Gesal-

- Achiardi & Zalum . . . . .
- Bertagni Niccola & C. . . . .
- Cardini Eugenio & C. . . . .
- Cheloni Giorgio . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Giona Emilio . . . . .
- Innocenti Corrado . . . . .
- Lloyd William & C. . . . .
- Pastacaldi Paolo . . . . .
- Pisani Figli & C. . . . .
- Rae Samuel & C. *Succ.* . . . . .
- Sogner J. . . . .
- Soldaini Raimondo & C. . . . .
- S.A.R.C. (Soc. An. Rappresentanze  
e commercio di pesci conservati,  
formaggi e affini) . . . . .
- Torelli T. & C. . . . .

4. — Aceto — Vinalgre — Vinegar — Essig

- Caclalli Gabbriello . . . . .
- Mibelli Gino . . . . .

5. — Acido borico — ~~Acide borique~~ — Boracic acid — Borsäure.

Ganni Enrico & C. . . . .

6. Acidi grassi — ~~Acides graisses~~ — Fatty acids — ~~Fettige säuren.~~

Soc. An. Oleifici Nazionali . . . . .

7. — ~~Acido tartarico~~ — ~~Acide tartrique~~ — Tartaric acid — Weinst-  
insäure.

Soc. Oulmann Arthur & C. . . . . . Cremor di tartaro.

Tron Enrico & C. . . . .

8. — Acque minerali — ~~Aux minérales~~ — Mineral waters — Mineral-wässer.

Cordano Gastone . . . . . Acqua Piersanti.

Giona Emilio . . . . .

Sorgenti Acque della Salute . . . . . Corallo, Sovrana, Vittoria, Pre-  
ziosa.

Tonci Michele . . . . . Acqua litiosa S. Marco.

9. — Aglio — ~~All~~ — Garlic — Knoblauch.

Carter & Meyer . . . . .

Ganni Enrico & C. . . . .

Soldaini Raimondo & C. . . . .

10. — Agrumi — Oranges citrons etc. — Oranges lemon etc. — ~~Orangen~~

Bertagni Nicola & C. . . . .

Lazzeri & Betti . . . . .

Versi Oreste . . . . .

11. — Alabastro — Albâtre — ~~Alabaste~~ — Alabaster.

Arzelà Dr. Annibale. . . . . Greggio ~~segato~~

Handwritten notes in blue and red ink on the left margin, including 'W', '14', '1a', and '2A'.

Handwritten red note: *Gettosuoni*

Handwritten red note: *1c*

Handwritten red note: *1b*

Handwritten red note: *Orangeren*

Handwritten red note: *La*

Handwritten red note: *12*

Ganni Enrico & C. . . . . *Greggio e segato.*

Pisani Figli & C. . . . . » »

Soc. An. « Castallini » . . . . . » »

12. — Alcool — ~~Alcool~~ — Alcohol — Alkohol.

Corradini Giacomo (produttore) . . . . . *Alcool fine industriale amilico.*

Grandi Enrico . . . . . *Alcool finissima di solo cereale  
~~a 95 gradi e più~~ - alcool de-  
naturato a 90 gradi.*

Pastacaldi Paolo . . . . .

Serafini Gino . . . . .

13. — Anici — Anis — Aniseed — Anis.

Ganni Enrico & C. . . . .

Tron Enrico & C. . . . .

14. — Antimonio — Antimoine — Antimony — Antimon.

Soc. Miniere e Fonderie d'Antimonio — *Regolo d'antimonio (in pani e  
~~Sede in Genova - Filiali a: VII~~ polvere). Solfuro d'antimonio  
~~lasaldo (Cagliari) Rosia (Siena)~~ (in pezzi e polvere). Ossido  
d'antimonio. Stibina (in pezzi  
e macinata). Sottoprodotti a  
base d'antimonio.*

15. — Barbe di Granturco — ~~Balles du maïs~~ — Indian Corn Cobs,  
*maiskoepe.*

Ganni Enrico & C. . . . .

Meyer & Weiller . . . . .

16. — Barite — Baryte — Barytes.

Ganni Enrico & C. . . . .

Tron Enrico & C. . . . .

5/

12

11

*Castallini*

*maïs*

*Baryt*

11  
a

**17. — Biancheria — Lingerie — Body linen — Personalwäsche.**

Formigli Gino . . . . . *Biancheria personale per uomo  
e per signora.*

**18. — Birra — Bier — Beer — Bier.**

De Giacomi F.lli . . . . .  
Soldaini Raimondo & C. . . . .

**19. — Botti vuote — Tonneaux vides — Empty casks — Leeren Holzfässer**

Del Guerra Mariano (fabbricante) .  
Lombardi Alfredo . . . . .  
~~Trotta & Luxardo~~ . . . . .

**20. — Trodo in dadi — Soup squares — Suppenwuerfel.**

Paolini M. di O. . . . .  
Soc. An. S. A. G. I. N. A. *e' un'impresa sola*

**21. — Canapa — Chanvre — Hemp — Hanf.**

Ganni Enrico & C. . . . .  
Pisani Figli & C. . . . .

**22. — Candele — Bugies — Candles — Kerzen.**

Barsanti Giovanni . . . . .  
Coccioli F.lli . . . . .  
Graziani L. di A. . . . .  
Lenzi Gustavo . . . . .  
Salsiccioni Alberto . . . . .  
Virgilio F.lli . . . . .

**23. — Capperi — Câpres — Capers — Kapern.**

Bertagni Niccola . . . . .

6

e

1 B

Tista

Lomina

10

J

Soldaini Raimondo & C.

*Carbonate de chaux -*

24. — Carbonato di calcio —  
cium — Kalziumcarbonat

— Carbonate of cal-

*Hydroxides calcium*

Ganni Enrico & C.

25. — Carniccio secco.

Archibusacci Vittorio . . . . .

Ganni Enrico & C. . . . .

Pavia A. G. . . . .

Salvadori Angiolo . . . . .

~~Willy~~ & Goti . . . . .

*Whitby*

*xd*

26. — Carta e Cartoni — *Papiers et Cartons* — Paper and Card board  
— *Papier und Papp.*

Basagni & Piselli . . . . .

Calamai Onorato & F. . . . .

Giona Emilio . . . . .

Moretti Camillo . . . . .

Piazza L. A. . . . .

Soldaini Raimondo & C. . . . .

Zalum Paolo . . . . .

*Carob*

27. — Carubbe — *Caroubes* — ~~Locust~~ Beans — *Johannisbrot, Karoben* —

Bertagni Niccola & C. . . . .

Ganni Enrico & C. . . . .

Soldaini Raimondo & C. . . . .

28. — Castagne — *Châtaignes* — Chestnuts — *Kastanien*.

Bertagni Niccola & C. . . . .

*19*

Carter & Meyer . . . . .

Ganni Enrico & C. . . . .

Soldaini Raimondo & C. . . . .

29. — Ceci — *Pois chiches* — *Chick, eas* — *Kichern.*

Cacialli Gabbriello . . . .  
 Ganni Enrico & C. . . .  
 Innocenti Corrado . . . .  
 Soldaini Raimondo & C. . . .  
 Tarabugi Amerigo . . . .

30. — Cedri Canditi — *Citrons candis* — *Candied citrons* — *Ueberzuckerte Zitronen.*

Del Buono Oreste . . . . *Scorze di cedro, limone e arancio candite.*

70 Fabbri Edoardo . . . . > > > >  
 Ganni Enrico & C. . . . > > > >  
 Gazzo F.lli . . . . > > > >  
 Oulmann Arthur & C. . . . > > > >  
 Pisani Figli & C. . . . > > > >  
 Ramacciotti Giovanni . . . . > > > >  
 Torelli ~~X~~ Enrico . . . . > > > >  
 Vajani Natale . . . . > > > >

10 31. — Cedri in salamoia — *Citrons en saumure* — *Citrons in brine,*  
 — *Zitronen in Salzwasser:*

Bertagni Niccola & C. . . .  
 Carter & Meyer . . . .  
 Del Buono Oreste . . . .  
 Ganni Enrico & C. . . .  
 Gazzo F.lli . . . .  
 Oulmann Arthur & C. . . .  
 Pisani Figli & C. . . .  
 Pastacaldi Paolo . . . .  
 Ramacciotti Giovanni . . . .  
 Torelli Enrico . . . .  
 Torelli T. & C. . . .

32. — Cementi — Ciments — Cements — Mörtel.

Giubbilei Gio Batta & F. . . . . *Mattonelle di cemento.*  
 Innocenti Corrado . . . . . *Cemento e mattonelle di cemento.*  
 Soc. Cementeria Italiana . . . . . *Cemento.*

33. — Cera vergine — *Labelles* Cire — Wax — Wachs.

Bertagni Niccola & C. . . . .  
 Carter & Meyer . . . . .  
 Ganni Enrico & C. . . . .  
 Oulmann Arthur & C. . . . .  
 Pastacaldi Paolo . . . . .

34. — Ciliege — Cerires — *tu* Cherrfes — Kirschen.

Ganni Enrico & C. . . . . *Secche e in salamoia, gambi ciliege*  
 Oulmann Arthur & C. . . . . » » » »

35. — Cipolle — Oignons — Onions — Zwiebeln.

Ganni Enrico & C. . . . .  
 Versi Oreste . . . . .

36. — *1/2* Coccole di ginebro — *Baies de genévrier* ~~Saïne de Genévre~~ — Juniper berries, *juniperis* Wachholdersbeeren. *111*

*sa*  
*12*  
*12*  
Carter & Meyer . . . . .  
 Ganni Enrico & C. . . . .  
 Kesser & Meyer . . . . .  
 Klein Senior succ. . . . .  
 Lang. G. D. . . . .  
 Meyer e Weiller . . . . .  
 Oulmann Arthur & C. . . . .  
 Pastacaldi Paolo . . . . .  
 Torelli T. & C. . . . .  
 Tron Enrico & C. . . . .



10

37. — Colla forte — Colle forte — Glue — Leim.

Ganni Enrico & C.  
Soldaini Raimondo & C.  
Zalum Paolo

*Tbouleurs, Laines colorantes, Vernis-  
colours and  
H. Erdfarben, coloured earths, oil paints and  
varnishes*

38. — Colla liquida — Colle liquid — Liquid gum — Flussiger leim.

Inchiostificio Veneto

39. — Colori e terre coloranti — Tinte a olio e vernici  
~~— Lains and coloured earths — Oil paints and varnishes.~~

Bignone & Afoglio  
Colorificio Egisto Pellegrini (~~pro-  
duttore~~)

Fabbricante tinte a olio e vernici.

Terra d'ombra, Terra di Siena,  
Ocre, Rosso Inglese, Verdi Ita-  
lia, Verdi Inglesi, Giallo cromo,  
Verdi zinco in polvere e maci-  
nati all'olio in pasta e pronti  
al pennello.

Del Chicca Giuseppe & F.  
Ebert Augusto.  
Gallinari Gino.  
Ganni Enrico & C.  
Kasser & Meyer  
Parodi Camillo  
Società Miniere Fonderie Antimonio

Fabbricante tinte a olio e vernici.  
Bianco di zinco.

Fabbricante tinte a olio e vernici.  
Terra d'ombra e di Siena e piom-  
baggine.

Produtt. terra d'ombra e di Siena.  
Fabbricante tinte a olio e vernici.  
» » » »

40. — Conserva di pomodoro — Conserve de tomates — Tomato sauce  
— Tomatensauce.

Bertagni Nicola & C.  
Ganni Enrico & C.  
Giona Emilio  
Mibelli Gino  
Soldaini Raimondo & C.

gri

XA

1b

1a

41. — Corallo lavorato — ~~Coral~~ — Coral — Korall.

120  
M

Ascione Zaira . . . . .

Coralli lavorati non montati per le popolazioni indigene delle Indie Inglesi ed in genere di tutta l'Asia meridionale. - Coralli lavorati non montati per le popolazioni indigene di tutta l'Africa settentrionale, ma specialmente dell'Egitto, Sudan Tunisia ed Algeria. - Coralli lavorati non montati per le popolazioni indigene dell'Africa Occidentale Inglese, la Nigeria specialmente. - Bigiotteria corallo e camei corallo e conchiglia per tutti i vari mercati dell'Europa settentrionale e dell'America. - Lavorati vari di madreperla per vari mercati.

12

12  
t

Chayes J. G. . . . .

id. id.  
id. id.

Lazzara Giovanni . . . . .

42. — Cordami di canapa — Cordajes — Hemp cords and ropes — Hanfseilervaaren.

Del Chicca Giuseppe & F. (~~fabbricanti~~)

Articoli per uso tecnico. - Corde per trasmissione ~~e~~ forte torsione a 3 o 4 legnoli di canapa bianca. - Corde per ~~uso~~ *gru* di canapa bianca. - Comando di canapa per guarnizione di macchine a pompa. - Articoli per uso marittimo - Gherlini di canapa incatramata per uso vapori. Cavi di canapa bianchi

12  
gru

12

per uso velieri e vapori. Cavi di canapa incatramati per uso velieri e vapori. - Specialità Cavi di canapa bianca per la lizzatura de marmi. Sfazzine bianche e incatramate per bar- che da pesca.

*Handwritten blue scribble*

Giona Emilio . . . . .

*Handwritten blue '19'*

**43.** — Coriandoli — ~~semence de coriandre~~ — Coriander seeds — Koriander

Ganni Enrico & C. . . . .

Tron Enrico & C. . . . .

*Handwritten red '19'*

**44.** — Crine vegetale — ~~Crin végétal~~ — Vegetable horse — ~~Herb~~ *Vege-*  
*tabilisches Rosshaar.*

*Handwritten red 'Lain'*

Bertagni Niccola & C. . . . .

Tedeschi Angelo . . . . .

Tron Alfredo di Luigi . . . . .

Zalum Paolo . . . . .

~~45. — Crusca e Cruschello — Sen — Bran Klois~~

~~See. Esercizio Molini . . . . .~~

*Handwritten red '1-11'*

**46.** — Doghe per botti — ~~Dohves de tonneau~~ — Barrelstaves — Fass-  
dauben.

Del Guerra Mariano & F. . . . .

Vallini & Pieri Nerli . . . . .

*Handwritten red 'doghe' with an arrow pointing to the right*

Da fustami in castagno, cerro, rovere, ecc.

*Handwritten red '6'*

**47.** — Erbaggi in salamoia — Legumes en saumure — *Vegetables in*  
*brine Hraeuter in Salzwasser.*

Ganni Enrico & C. . . . .

**48. — Erboristeria —** — Herbs ~~Herbs~~ **Medicinal and**  
**otherwise — Heil- und andere krauter.**

Carter & Meyer . . . . .	<i>Fiori foglie, radiche, erbe medic.</i>
Ganni Enrico & C. . . . .	> > > > >
Meyer & Weiller . . . . .	> > > > >
Oulmann Arthur & C. . . . .	> > > > >
Pastacaldi Paolo . . . . .	> > > > >
Torelli T. & C. . . . .	> > > > >
Tron Enrico & C. . . . .	> > > > >

**49. — Essenze per liquori —** *Essa ces pour liqueurs* — *Essences for*  
*liquors — Liqueuressenz n.*

Giona Emilio . . . . .
Moscato Gino . . . . .

**50. — Estratti di ~~carne~~ *Tarve* —** *Extrait de viande* — *Meat extracts* — *Fleischextrakt.*

Società Anonima Sagina . . . . .

**51. — Fagioli — ~~Fagioli~~ *Fave* —** *Beans* — *Bohnen.*

Biliotti Ivo . . . . .
Crecchi Diomede . . . . .
Ganni Enrico & C. . . . .
Giglioli Giorgio . . . . .
Innocenti Corrado . . . . .
Martolini & C. . . . .
Oulmann Arthur & C. . . . .
<del>Piccoli</del> C. A. . . . . <i>Piccioli</i>
Soldaini Raimondo & C. . . . .
Tarabugi Amerigo . . . . .
Tron Enrico & C. . . . .

**52. — Filati di cotone —** *Fils de coton* — *Cotton yarns* — *Hilades*  
*Baumvollengarne.*

Manifattura Toscana Dini & C. . . . .
Piazza L. A. . . . .

M 5 / 16

53. — Foglie e bacche di alloro — Bales et feuilles de laurier — Laurel Leaves and berries — Lorbeerblaetter und Beeren.

- Bertagni Nicola & C. . . . .
- Carter & Meyer . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Klein Senior successore . . . . .
- Meyer & Weiller . . . . .
- Oulmann Arthur & C. . . . .
- Torelli T. & C. . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

14

52

54. — Formaggio — Fromage — Cheese — Käse.

17

- Bertagni Nicola & C. . . . . Pecorino romano e sardo.
- Bocci F.lli . . . . . > > >
- Cardini Eugenio & C. . . . . > > >
- Ganni Enrico & C. . . . . > > >
- Pastacaldi Paolo . . . . . > > >
- Sgallini Gino . . . . . > > >
- Tron Enrico & C. . . . . > > >

y

55. — Frutta secca — Fruits secs — Dried Fruits — Getrocknete Fruichte.

- Bertagni Nicola & C. . . . .
- Carter & Meyer . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Giona Emilio . . . . .
- Meyer & Weiller . . . . .
- Oulmann Arthur & C. . . . .
- Pastacaldi Paolo . . . . .
- Pisani Figli & C. . . . .
- Soldaini Raimondo & C. . . . .
- Versi Oreste . . . . .

4

56. — Funghi — Champignons — Mushrooms — Pilze.

- Ganni Enrico & C. . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

*(Iris Fiorentina) - Rhizome d'iris*

57. - Giaggiolo - ~~rosa Fiorentina~~ - Orris root - Veilchenvurzel.

Carter & Meyer . . . . .	In polvere e radiche.
Ganni Enrico & C. . . . .	> >
Loreaux Felice. . . . .	> >
Meyer & Weiller . . . . .	> >
Oulmann Arthur & C. . . . .	> >
Pastacaldi Paolo . . . . .	> >
Torelli T. & C. . . . .	> >
Tron Enrico & C. . . . .	> >

55. - Glicerina - Glycerine - Glycerine - Glycerin X

Soc. Oleifici Nazionali

~~59. - Gomma resina - Resine - Resin - i arz.~~

~~Ganni Enrico & C.~~

5758 // 60. - Gomme - Caouchouc - Indiarubber goods - Kautschukwaren.

Gommificio Italiano Geiger & Adler

Anelli di gomma per chiudere scatole di latta - ~~articolati in gomma per uso industriale pneumatici per biciclette.~~

Soc. An. Ital. Conduttori Elettrici X  
Isolati e Prodotti Affini . . . . .

*idem idem X articoli in gomma per uso industriale - pneumatici per biciclette*

5860 // 61. - Grafite - Graphite - Plumbago - Graphit.

Ganni Enrico & C. . . . .

Tron Enrico & C. . . . .

59 // 62. - Grassi - Graisses - Greases - Fette.

Soc. Oleifici Nazionali.

Grasso di cocco alimentare.

**60** ~~60~~ — Inchiostro — Encre — Ink — Tinte.

Inchiostriificio Veneto . . . . .

Inchiostro copiativo a secco. Nero antracene fisso. Nero alizarina fisso. Nero excelsior. Copiativo Iride. Violetto intenso. Rosso concentrato. Inchiostro colorato finissimo. Inchiostro ad olio per timbri di gomma. Inchiostro ad olio per timbri di metallo. Inchiostro per poligrafo, di china liquido. Inchiostri colorati indelebili per disegno. Inchiostro indelebile per marcare biancheria.

12  
0  
XD

4

Inchiostro stilografico

t

~~61~~ ~~61~~ — Kapock — Kapook — Kapook — Kapook.

Bertagni Niccola & C. . . . .  
Piazza L. A . . . . .  
Tedeschi Angelo . . . . .  
Fron Enrico & C. . . . .

Briques etc

~~62~~ ~~62~~ — Laterizi — Briques etc. — Ziegeln u. d. g.

Anelli Ing. Luigi & C. . . . .  
Governi F.lli . . . . .  
Innocenti Corrado . . . . .

Worbo

~~63~~ ~~63~~ — Lavori in legno — Ouvrages en bois — Wood Works — Holzarbeiten.

Antonelli Arturo . . . . .  
Ohlesa Giuseppe & F. . . . .  
Lenzini Augusto (produttore) . . . . .

Cerchi di faggio per stacci, ramaioli, ciottole di legno.  
Stanghe da barrocciaio. Remi per imbarcazioni. Cerchi di faggio per stacci e crivelli.

21

61  
62

64. — Liquirizia — Réglisse — Liquorice — Lakritze.

Carter & Meyer . . . . .	Radiche.
Ganni Enrico & C. . . . .	id.
Oulmann Arthur & C. . . . .	id.
Pastacaldi Paolo . . . . .	id.
Torelli T. & C. . . . .	id.

65. — Liquori — Liqueurs — Liquors — Liqueure.

Bertocchini Francesco . . . . .	Vermouth. <i>ccc</i>
Davanzo Rino . . . . .	<i>id ccc -</i>
Premiata distilleria Elbana cav. Oreste Paolini (Marciana Marina - Elba)	

*lia*

Vermouth - Cognac Elba - Apimel  
 Rhum - Acquavite - Fumetto  
 - China - Menta - Alchermes -  
 Chartreuse - Crema Cacao -  
 Vainiglia - Bitter - Goccia  
 d'oro - Fernet - Amaro Fel-  
 sina - Coca - Benedettino -  
 Maraschino - Crema Cioccolata -  
 - Gianduia - Siroppi vari.

Soldaini Raimondo & C. . . . .	
Vigo & Doccioni . . . . .	

*cl*

~~Amaro~~ *fatus* - Crema perla d'oro  
 - Gran liquore al cioccolato -  
 Crema di caffè - Liquore del  
 diavolo - Elixir China Calisaia  
 - Eucaliptus - Certosa verde -  
 Crema di cacao - Menta gla-  
 ciale - Mandarino - Crema di  
 vainiglia - Certosa gialla - Ma-  
 raschino - Elixir China - Cre-  
 ma di rose - Elixir Coca -  
 Pont Americano - Cognac -  
 China - Double Kummel - Al-  
 chermes Excelsior - Benede-  
 ctine - Curacao - Anisette.

66. — Lupini. — Lupins — Lupines — Wolfsbohnen

*Feigbohnen*

Bertagni Niccola & C. . . . .	
Ganni Enrico & C. . . . .	
Piccioli C. A. . . . .	





*Magnesite*

**67. Magnesite (Giobertite) — ~~Magnésite~~ — Magnesite.**

Mathon C. & C. . . . .	<i>Magnesite calcinata inerte uso siderurgico - Magnesite calcinata caustica macinata - Destinata a pavimenti.</i>
Società An. Magnesite - Val d'Elsa .	<i>id. id.</i>
Società An. Magnesite - Castiglioncello	<i>id. id.</i>
Società Lavelli - Castiglioncello .	<i>id. id.</i>

**68. — Mandorle — Amandes — Almonds — Mandeln.**

Bertagni Niccola & C. . . . .	<i>Con guscio e sgusciate.</i>
Carter & Meyer . . . . .	<i>id. id.</i>
Ganni Enrico & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Giona Emilio . . . . .	<i>id. id.</i>
Oulmann Arthur & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Pisani figli & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Soldaini Raimondo & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Tron Enrico & C. . . . .	<i>id. id.</i>

**69. — Marmo — Marbre — Marble — Marmor.**

Dalgas C. A. & C. . . . .	<i>In lastre, blocchi, scalini, marmette</i> <i>id.</i>
Ganni Enrico & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Giona Emilio . . . . .	<i>id. id.</i>
Meyer & Weiller . . . . .	<i>id. id.</i>
Oulmann Arthur & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Pisani figli & C. . . . .	<i>id. id.</i>
Tron Enrico & C. . . . .	<i>In polvere.</i>

**70. — Materiale Elettrico. — Matériel électrique — Electric material — Elektrizitäts materialien.**

Soc. An. Ital. Conduttori Elettrici Isolati e prodotti affini . . . . .	<i>Conduttori isolati in tessili o gomma e tessili impregnati di vernici isolanti - Conduttori isolati in tessili e gomma vulcanizzata - Conduttori isolati in tessili gomma pura e gom-</i>
--	--

Soc. An. Ital. Conduttori Elettrici  
Isolati e prodotti affini . . .

*ma vulcanizzata - Conduttori per linee aeree isolati in tessili o gomma e tessili verniciati a base di minio - Fili e corde sotto piombo a uno, due e tre conduttori - Conduttori per motori a scoppio - Cordoncini flessibili binati piatti per colonne montanti - Cordoncini flessibili per illuminazione a 2 conduttori a spirale visibile - Fili per suonerie - Fili per avvolgimenti dinamo motori alternatori trasformatori - Conduttori per impianti di bordo - Conduttori con treccia incombustibile - Conduttori per segnalazioni - Cavi per trasporti energia ad alta ed altissima tensione sotto piombo e sotterranei armati, con isolamento in gomma o in carta impregnati di vernici isolanti - Cavi telefonici e telegrafici di qualsiasi potenzialità - Accessori di posa per detti - Nastri isolanti - Tubi fulaxite - Nastri gomma para - Articoli vari gomma - Pneumatici per ciclismo e aviazione.*

Società Fabbrica Isolatori *Lumino*

*Isolatori di porcellana*  
a) *per linee elettriche per trasporto di energia ad alta tensione*  
b) *per linee telegrafiche, telefoniche e di distribuzione*  
c) *per apparecchi e per cabine.*

Soc. Metallurgica Italiana . . .

*Fili e corde di rame per impianti - Articoli per impianti elettrici*

**71. — Mercurio — Mercure — Quick silver — Quecksilber.**

Garter & Meyer . . . . .

Ganni Enrico & C. . . . .

Meyer & Weiller . . . . .

Stabilimento Minerario Siele . . . . .

~~(produttore esportatore)~~

*del*

*Machines -*

72. — Macchinari — ~~Mécanismes~~ — ~~Maschinen~~ — Machinery. —

*1 d - Ma  
chinieren*

Fabbrica It. Paranchi « Archimede »  
di Ugo Posani . . . . .

*= 20000  
= 20.000*

*Paranchi differenziali ad ingranaggi multipli e a vite senza fine della portata da kg. 500 a ~~2000~~ - Paranchi montati su carrelli scorrevoli su poutrelles, pure della portata da kg. 500 a ~~2000~~ - Carretti per officina, per magazzini, cantine ecc. con braccio a paranco per il trasporto di pezzi da lavorare sui torni, per trasporto di materiali.*

F.lli Orlando & C. . . . .

*Macchine per navi -*

73. — Metalli e prodotti metallurgici. — *Metals and metallurgic products. — Métaux et produits métallurgiques. — Metallen und Metallurgischen Erzeugnisse.*

Società Metallurgica Italiana . . . . .  
(Stabilimenti : Livorno, Fornaci Barga, Bardalونه Pistoiese, Limestone Pistoiese, Ponte S. Martin (Val d'Aosta), Donnaz (Val d'Aosta).

*Lamiere di rame e ottone di qualunque dimensione - Lamiere di rame speciali, sia piane che piegate, per caldaie di locomotive - Lamiere di ottone e di maillechort per cartucce di fucile e bossoli da cannoni - Lastre di muntz-metal per condensatori - Lamiere di similoro, pakfong, alpacca ed altre leghe, tranciati per posaterie - Barre di rame puro, di rame all'arsenico, di rame al manganese ecc. di qualsiasi diametro e profilo - Barre di ottone e di muntz-metal tonde e sagomate - Tubi di rame e ottone senza saldatura - Tubi di alluminio - Tubi speciali di ottone per condensatori; tubi per apparecchi da gas - Tubi bollitori di ottone lisci e ondulati (brevettati) per locomotive - Tubetti di ottone speciale per ra-*

diatori - Fili e corde di rame ad alta conduttibilità per linee elettriche, sia nudi che stagnati; filo tondo e sagomato per trolley - Fili di bronzo fosforoso e silicioso ad alta resistenza meccanica per linee telefoniche e telegrafiche - Fili di ottone, similoro, argentana, alluminio - Spilli, chiodetti, ribaditure, ganci, punte per scarpe, occhielli di rame e ottone - Bossoli per cannoni e per armi portatili - Vasellame di rame e nichel per cucina - Radiatori per motori a scoppio.

1 t

1 t

**74. — Miele — Miel — Honey — Honig.**

- Bertagni Niccola & C. . . . .
- Carter & Meyer . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Oulmann Arthur & C. . . . .
- Pisani Figli & C. . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

**75. — Miglio. — Millet — Millet — Hirse.**

- Bertagni Niccola & C. . . . .
- Carter & Meyer . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Oulmann Arthur & C. . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

**76. Minestre preparate. —**  
*Suppenbereitungen.*

— Condensed soups. —

Società Anonima "Sagina" . . . . .

**77. — Mobili. — Meubles — Furniture — Moebel.**

~~Francesconi Michele.~~  
Soc. industrie aereomaritt. Gallinari - Mobili di lusso e comuni.

**78. — Navi imbarcazioni. — Ship builders, Schiffwerfte. — Constructeurs de vaisseaux.**

*Schiffswerk*

Foggi Agretti & C. . . . .	Imbarcazioni da diporto, sport, canotti e accessori.
Orlando F.lli & C. . . . .	Navi mercantili e da guerra di ogni specie e tonnellaggio.
Ing. Parodi & Del Pino . . . . .	Barconi in ferro e legno. <i>Tenari</i>
Penco Giovanni . . . . .	Velieri.
Soc. Industrie aereomar. «Gallinari»	Navi in legno - Rimorchiatori - Motoscafi - Jachts a vela e a motore - Imbarcazioni per canottieri e da spiaggia - Idroglifi-trasporti con motori ad elica aerea per fiumi e per laghi - idrovolanti veloci - idrovolanti da carico, passaggio e merci-apparecchi « Anfibia ».

*le*

**79. — Noci e Nocciole — Noix et Noisettes — Walnuts and Hazelnuts — Nuesse und Haselnuesse.**

Carter & Meyer . . . . .	
Ganni Enrico & C. . . . .	
Lazzeri & Betti . . . . .	
Oulmann Arthur & C. . . . .	
Soldaini Raimondo & C. . . . .	
Versi Oreste . . . . .	

**80. — Olii. — Huiles — Oils — Oele.**

Achiardi & Zalum . . . . .	Olio d'oliva commestibile.
Barsottelli Francesco . . . . .	id. <del>id.</del>
Bertagni Niccola & C. . . . .	id. <del>id.</del>
Bianchi A. Tito . . . . .	id. <del>id.</del>
Bini Vittorio . . . . .	Olio d'oliva al solfuro.
Bonechi Iginio . . . . .	» » commestibile.
Carter & Meyer . . . . .	id. id.
	Olio d'oliva al solfuro.
	» di ricino.

Ganni Enrico & C. . . . .	Olio di ricino.
	Olio di lino, di lauro, lubrificante.
	» d'oliva commestibile.
Gallinari Gino . . . . .	» da pittura ed arti.
Giglioli Giorgio . . . . .	» d'oliva commestibile.
Giona Emilio . . . . .	id. <del>id.</del>
Lloyd William & C. . . . .	id. <del>id.</del>
Meyer & Weiller . . . . .	id. <del>id.</del>
Oulmann Arthur & C. . . . .	id. <del>id.</del>
	Olio d'oliva al solfuro.
P.sani figli & C. . . . .	» » commestibile.
Rae Samuel & C. <i>Succ.</i> . . . . .	id. <del>id.</del>
Soc. Oleifici Nazionali . . . . .	Olio di ricino, di lino, da pittura ed arti, di lauro, lubrificante per illuminazione.
Torelli T. & C. . . . .	Olio d'oliva <del>commestibile.</del>
	» » al solfuro.
Tron Enrico & C. . . . .	id. id.

**81. — Pannelle di lino ecc. per bestiame e per concime. —**  
*Tourteaux etc pour fourage et engrais. — Oilcakes etc for fodder and manure. — Oelkuchen u.s.w. fuer Frass und Dungzwecke.*

Società Oleifici Nazionali. *für*

**82. — Panico.** *Panic — Panich — Panik*

Carter & Meyer . . . . .  
 Ganni Enrico & C. . . . .  
 Meyer & Weiller . . . . .

**83. Pasta glutinata e raffinata. —** *Glutinated macaroni.*

Paolini M. di O. . . . .  
 Società An. "Sagina" . . . . .

**84. Patate. —** *Pommes de Terre — Patatoes — Kartoffel.*

Bertelli Oreste . . . . .  
 Lazzeri & Betti . . . . .  
 Pastacaldi Paolo . . . . .  
 Versi Oreste . . . . .

13 85. — Pelli. — Peaux — Hides — Häute.

- Ciampi Ezio . . . . .
- Pastacaldi Paolo . . . . .
- ~~Pavia A. G.~~ . . . . .
- Polese Artidoro . . . . .
- Rosacchi Papanti-Alessandro . . . . .
- Whitby & Goff . . . . .

5 86. — Peperoni. — Cayenne pepper — ~~Spanischer Pfeffer~~ *Pfeffer gurke*

- Ganni Enrico & C. . . . .

6 87. — Pesi e misure. — Poids et mesures — Weighing and measuring instruments — Waeg und messwerkzeuge.

- Maioli G. B. . . . . *Stadere a ponte bilico per ferrovia - Stadere a ponte bilico per barrocci - Stadere a bilico portabili per pagoncini - Stadere a bilico portabili di ogni forma - Balance a pendolo di tutte le portate con piatti d'ottone, di alpacca, a canale e in altre forme - Bilancini tipi diversi - Pesi di alpacca, ottone e ferro - Stadere a mano, con piatti rame, ottone, ferro e vetro - Stadere a ganci - Misure in ferro, ferro stagnato, vetro, latta - Metri in legno diversi - Strumenti speciali di qualunque forma e grandezza - ~~Automatici riparazioni di ogni genere~~*

88. — Pinoli. — *Pignons* — Pine-kernels — ~~Tannenzapfenkerne~~

- Carter & Meyer . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Meyer & Weiller . . . . .
- Oulmann Arthur & C. . . . .
- Pisani Figli & C. . . . .
- Torelli T. & C. . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

8 **88.** — Piselli. — *Pois — Peas* — ~~Erlson.~~ *Erlson*

- Cacialli Gabbriello . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Soldaini Raimondo & C. . . . .

89 **89.** — Pomice. — *Pierre ponce — Pumice stone — Bimsstein.*

- Carter & Meyer . . . . .
- Cerri Francesco . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

10 **91.** — Prodotti Chimici Industriali. — *Produits chimiques pour l'industrie — Industrial chemical products — Chemische Industrial Erzeugnisse.*

- Ditta I.M.E.A. (Industria Magnesia e affini) Stabilimento in Ardenza (Livorno) . . . . . *Carbonato di magnesia leggero - Acido carbonico - Carbonato di calcio.*
- Soc. C. Mathon & C. . . . . *Carbonato magnesia naturale.*

1 **92.** — Prodotti farmaceutici. — *Produits pharmaceutiques — Pharmaceutical products.*

- Ditta I.M.E.A. . . . . *Carbonato di magnesia leggero - Ossido di magnesia.*

~~D. Sacchi~~  
~~Ditta Enrico Lanerel & Co.~~ — ~~prodotti vari~~ — ~~pastiglie sanonay ecc.~~

12 **93.** — Radica saponaria. — *Soap root.*

- Oulmann Arthur & C. . . . .
- Pastacaldi Paolo . . . . .

J **94.** — Recipienti di latta litografata. — *Lithographed tin receptacles. — Lithographierte weissblechgefäesse.*

- Lossa Paolo . . . . .
- ~~Sodini Pasquale~~ . . . . .

+ Soc. V. Agostini



4 **95. — Reti da pesca. — Filets à pêcher — Fishing nets — Fischnetze.** Xg

Del Chicca Giuseppe & F. . . . .  
Soldaini R. & C. . . . .

5 **96. — Riso. — Riz — Rice — Reis.**

Ganni Enrico & C. . . . .  
Meyer & Weiller . . . . .  
Oulmann Arthur & C. . . . .  
Pastacaldi Paolo . . . . .  
Piccioli C. A. . . . .  
Soldaini Raimondo & C. . . . .

6 **97. Saggina in steli, granate con o senza manico, bruschini. —** 1 B

*Brosses et balais / brushes and brooms — Buerste und Besen.*

Bergomi F.lli . . . . .  
Eminente Gino. . . . .  
Giampaoli Gino . . . . .  
Giona Emilio . . . . .  
Martolini & C. . . . .  
Mondanelli Ida. . . . .  
Soldaini Raimondo & C. . . . .  
Zalum Paolo . . . . .

7 **98. — Sansa. — ~~Crushed olive stones~~ — ~~Gerquatsablen oelbeerenknoesse.~~**

Ganni Enrico & C. . . . .

8 **99. — Sapeni. — Savons — Soaps — Seife.**

Carter & Meyer . . . . . ~~Produttore.~~  
Conti E. & f. . . . . ~~id.~~  
Ganni Enrico & C. . . . . ~~id.~~  
Pisani Figli & C. . . . . ~~id.~~  
Soc. Oleifici Nazionali (Stabilimenti: ~~Produttori Saponi per uso domestico e per industria~~  
~~Livorno, Pavia, Rivarolo Ligure, Viareggio)~~ . . . . .  
Soldaini Raimondo & C. . . . .

~~98~~ 100. — Scorze di suvera. — Écorce de llège — Cork bark —  
Korkbaumrinde.

Modiano Alberto . . . . .

99 ~~101~~ — Semi. — Graines — Seeds — Samen

Carter & Meyer . . . . . Semi di girasole ecc. da prato.  
Ganni Enrico & G. . . . . id. id.  
Oulmann Arthur & C. . . . . id. id.

100 ~~102~~ — Senapa. — Moutarde — Mustard — Senf.

Carter & Meyer ✓ . . . . .  
Ganni Enrico & C. ✓ . . . . .  
Oulmann Arthur & C. ✓ . . . . .  
Soldaini Raimondo & C. ✓ . . . . .

101 ~~103~~ — Spago. — Ficelle — String — Schnur:

Del Chicca Giuseppe & f. . . . .  
~~Giona Emilio~~ . . . . .

102 ~~104~~ — Steatite. — *Stéatite* — *Calgstein* —

Ganni Enrico & C. . . . .  
Tron Enrico & C. . . . . ~~Produzione propria e lavorazione  
uniche cave in Italia~~

103 ~~105~~ — Specialità medicinali. — Spécialités médicinales — Medicinales  
*specialités* — Arzeneimittel.

Laboratorio « Antifel » . . . . . Elixir antibiliare-tonico-purgativo.  
Lansel Dr. Enr. & C. succ. C. Panerai Pastiglie Panerai a base di tridace  
per tosse - Pastiglie di estratto  
Panerai di catrame - Estratto  
Panerai di catrame purificato e  
iniezioni Panerai al catrame pu-  
rificato - Gocce Jodo ferrose e  
gocce ferro arseniose Pagliari -  
Anticol (pillole antidiarroiche per  
adulti).

*f. G. Pagliari - La  
roppo Pagliari*

Pacelli Pietro . . . . .

*Bromoteina Pacelli - China Pacelli effervescente - Ferro Pacelli (ferro pepsodroprotocloruro alla Noceonica) - Gocce antimalariche ricostituenti Pacelli - Iodidrato Pacelli - Lactocreasotato Calcio al terpinolo e codeina - Odontal Elixir - Odontal Polvere - Pillole Pacelli antinevrasteniche - Pomata Pacelli con olio ricino e china - Protoiododromuro di ferro arsenicale Pacelli - Rigeneratore Pacelli - Soluzione bromoformio anisato - Vivificatore Pacelli.*

*1/b*

*Loc. Via Agostina*

*104* ~~106~~ — Stracci. — Drilles — ~~fags~~ — Lumpen. *1/R*

- Calamai Onorato & F. . . . .
- Davis Enrico . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Marchi Giovanni . . . . .
- Parlanti Arturo . . . . .
- Pisani Figli & C. . . . .

*105* ~~107~~ — Sughero. — Liège — Cork — Kork

- Carlin Claudio . . . . .
- Stabilimento agglomerati sughero Perera & C. . . . .

*Agglomerato sughero bianco naturale - Agglomerato sughero asfaltato per impianti frigoriferi, fabbriche ghiaccio - Rivestimento tubi conduttori di acqua calda e fredda e di vapore in coppelle di agglomerato con e senza asfalto adattabili a qualsiasi diametro esterno di tubazione da proteggere - Pezzi da busti salvagenti per uso marina.*

*106* ~~108~~ — Talco. — Tale — Tale — Talk.

- Carter & Meyer . . . . .
- Ganni Enrico & C. . . . .
- Meyer & Weiller . . . . .
- Tron Enrico & C. . . . .

107

~~109.~~ — Tappeti. — *Tapis* — *Carpets* — *Teppiche*.

Kotzian P. F. . . . .

Peyron Angelo. . . . .

*Galéncies (Poteries) — Poteries — Thon*

108

~~110.~~ — Terraglie. — ~~Pottarie~~ — ~~Earthenware~~

Anelli Ing. Luigi & C. . . . . *Produttore*

Giona Emilio . . . . .

~~Innocenti Corrado~~ . . . . .

Richard Ginori . . . . . ~~Produttore~~

109

~~111.~~ — Tessuti di cotone e lana. — *Tissus de coton et laine* — *Cotton and woolen materials* — *Baumwollene und wollene Gewebe*

Manifatt. Toscana Dini & C. (~~prod.~~) . . . . . *Tessuti di cotone bianchi e colorati - Tele.*

Piazza L. A. . . . . *Tessuti di cotone.*

Remaggi Luigi (~~produttore~~) . . . . . *Tele e altri tessuti di cotone bianchi e colorati.*

110

~~112.~~ — Tessuti di Crino. — *Horsehair material* —

Lenzini Augusto . . . . . *Tessuti di crino per setacci.*

111

~~113.~~ — Tossuti juta. — *Tissus de jute* — *Jute material* — *Jutegewebe*

Peyron Angelo. . . . . ~~Produttore~~

*t*  
*Le*

112

~~114.~~ — Tonno sott'olio. — *Thon en huile* — *Tunny in oil* — *Thunfische in Öl*

Bertagni Niccola & C. — . . . .

Cardini Eugenio & C. — . . . .

Cheloni Giorgio — . . . .

Corsini Giovanni — . . . .

Soc. An. Rappresentanze e commercio di pesci conservati, formaggi e affini « S. A. R. C. » . . . .

*XOX*

113 ~~115~~. — Tuorlo d'ovo essicato. — Dessicated egg yokes

Società An. «Sagina»

IK

114 ~~116~~. — Vetrerie. — Verreries — Glasswares — Glaswaren.

Cristalleria Torretta.

~~Lombardi Alfredo~~

Vetreria Busoni

Vetrerie Coop. Federate

Flaconi - Tubi per lampade. - *Bicchieri - Bocce*

*- Bottiglie -*

*Fiaschi da vino -*

Bottiglie per acque minerali, acque gazzose, liquori e vino, (tipo Wicky) Martel-Marsala, Bordolesi ecc. - Damigiane anche rivestite - Bottiglioni nelle diverse misure.

Vetreria It. Balzeretti Modigliani & C.

Vetreria Lemmi Antonio

Vetreria F.lli Rinaldi & C.

*Lagete di vetro - Bottiglie - Damigiane -*

*Bocce ecc -*

*Bottiglie - Bocce - Bicchieri ecc.*

Bicchieri a pressa lisci, mezza costa e Piemonte - Bicchieri Americani lisci e tagliati - Bicchieri soffiati fondo uovo, lisci e tagliati - Bicchieri soffiati cilindrici con fondo molato - Bicchieri per limonate, fondo molato - Bicchieri francesi tagliati a costa piana - Bicchieri vari formati, con manico, fondo greggio e molato - Bicchieri Ginori e Milanesi - Bicchieri Italia, fondo molato e tagliati - Calici lisci stampati e tagliati vari formati - Calici Novara - Calici Parigi - Serviti da Camera, stampati Giglio e Jone - Ampolle da messa con piede e manico - Ampolle alla Cappuccina - Ampolle lisce con beccuccio e manico uso Stiria - Ampolle Medici stampate, lisce e tagliate a becco d'oca - Misure per osti, bocca larga e stretta - Bocce Ballon e Medici, stampate lisce, tappo volante e smerigliato - Saliere Bastone ed Omegna - Saliere Elisa e quadre a bastone - Caraffe da caffettieri parigine - Caraffe tipo Falcone -

*Brocche Veneziane - Calamai ad imbuto - Calamai stampati a costa Torsè - Calamai a bilico - Scatole per spugne - Zuccheriere - Candelieri - Bugie - Servito da Camera liscio Ballon ed Olandese - Albanelle o vasi da sale smerigliati (con tappo e senza tappo) - Calamai quadrati - Flaconi bocca stretta, Ovali e Rotondi - Flaconi quadri, Inglesi, Messicani, Lombardi e Piemontesi.*

115 ~~117.~~ — **Vimini.** — *Oslers — Osier — Korbweiden.*

Chiesa Giuseppe & F.	.	.	.	.	Lavori.
Ganni Enrico & C.	.	.	.	.	id.
Lami Pilade	.	.	.	.	id.
Soldaini Raimondo & C.	.	.	.	.	id.

116 ~~118.~~ — **Vini.** — *Vins — Wines — Weine.*

Giona Emilio	.	.	.	.
Soldaini Raimondo & C.	.	.	.	.

117 ~~119.~~ — **Zoccoli.** — *Socques -- Clogs — Holzschuhe.*

Avellino Antonio	.	.	.	.
<del>Giglioli Giorgio.</del>	.	.	.	.
Picassi Fosca	.	.	.	.